suva



Carrelli elevatori con forche a sbalzo Lista di controllo

I carrelli elevatori con forche a sbalzo vengono usati in condizioni di sicurezza?

Gli infortuni con i carrelli elevatori a forche sono spesso gravi e causano lunghe assenze dal lavoro. Anche i danni materiali sono ingenti. È quindi più che mai opportuno adottare adeguate misure di sicurezza.

Ecco i pericoli principali:

- persone investite dal carrello
- ribaltamento e caduta del carrello
- persone colpite da carichi caduti dal carrello

Con la presente lista di controllo potete individuare meglio queste fonti di pericolo.

1. Compilate la lista di controllo.

Se rispondete a una domanda con «no» o «in parte», occorre adottare una contromisura che poi annoterete sull'ultima pagina. Tralasciate le domande che non interessano la vostra azienda.

2. Apportate i necessari miglioramenti.

F	ormazione e addestramento del personale	
1	I carrellisti hanno ricevuto una formazione? (Fig. 1)	□ sì
	Presso un centro di formazione specializzato	☐ in parte
	(vedi elenco su www.suva.ch/carrelli-elevatori) • Da parte di istruttori qualificati della propria azienda	□ no
	- Da parte di istruttori qualificati della propria azierida	
2	I carrellisti hanno ricevuto istruzioni supplementari	□ sì
	per la manovra dei carrelli in dotazione all'azienda e queste	☐ in parte
	istruzioni sono documentate?	□ no
_		
3	I carrellisti conoscono i pericoli particolari dell'azienda e sono stati istruiti sulle misure di sicurezza da adottare?	□ sì
		☐ in parte
	Per esempio: • rampe ripide all'aperto	□ no
	punti con scarsa visibilità	
	rampe di carico pericolose	
	portata del pavimento insufficientepedoni e veicoli	
_	<u> </u>	
4	I carrellisti che circolano su strade pubbliche possiedono il permesso di condurre F?	□ sì
	ii perillesso di colludire F :	☐ in parte
		□ no
\sim	avvalla alavatava a valativi aasaasavi	
С	arrello elevatore e relativi accessori	
C 5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza	□ sì
	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni?	□ sì □ in parte
	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione	
	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali)	☐ in parte
	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2)	☐ in parte
	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche	☐ in parte
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi	☐ in parte
	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione	☐ in parte
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi	□ in parte □ no
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso?	□ in parte □ no □ sì □ no
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ sì
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda?	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ sì ☐ in parte
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.)	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ sì
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.) • Portata	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ sì ☐ in parte
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.)	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ sì ☐ in parte
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.) • Portata • Altezza di sollevamento • Vie di circolazione (caratteristiche, dimensioni) • Modalità di trasmissione (negli ambienti chiusi sono ammessi	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ sì ☐ in parte
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.) • Portata • Altezza di sollevamento • Vie di circolazione (caratteristiche, dimensioni)	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ sì ☐ in parte
5	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.) • Portata • Altezza di sollevamento • Vie di circolazione (caratteristiche, dimensioni) • Modalità di trasmissione (negli ambienti chiusi sono ammessi	□ in parte □ no □ sì □ no □ sì □ in parte □ no
6 7	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.) • Portata • Altezza di sollevamento • Vie di circolazione (caratteristiche, dimensioni) • Modalità di trasmissione (negli ambienti chiusi sono ammessi solo i veicoli elettrici)	☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ no ☐ si ☐ in parte ☐ no ☐ sì ☐ in sì ☐ no
6 7	Sul carrello sono presenti i dispositivi di sicurezza e le relative istruzioni? • Tettuccio di protezione • Sistemi di ritenuta del conducente (cinture di sicurezza, cabina o barriere laterali) • Diagramma di carico ben visibile (fig. 2) • Arresti laterali per forche • Ulteriori dispositivi Per ogni carrello elevatore sono a disposizione le istruzioni per l'uso? I carrelli elevatori sono idonei per i lavori previsti in azienda? • Accessori di sollevamento del carico (lunghezza e distanza delle forche, pinze di serraggio, ecc.) • Portata • Altezza di sollevamento • Vie di circolazione (caratteristiche, dimensioni) • Modalità di trasmissione (negli ambienti chiusi sono ammessi solo i veicoli elettrici) Le stazioni di caricabatterie sono conformi alle norme	□ in parte □ no □ sì □ no □ sì □ in parte □ no

Distanza di sicurezza da fonti di scintille (min.1m)
Dispositivi di protezione individuale (occhiali di protezione a mascherina e guanti di protezione resistenti agli acidi)

Vedi lista di controllo «Batterie di accumulatori al piombo»,

· Doccia oculare

codice 67119.i



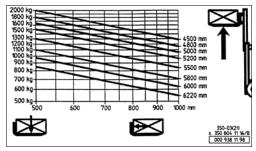
1 Per manovrare un carrello elevatore con forche a sbalzo serve un attestato di formazione per la categoria R1.

Le categorie di carrelli elevatori, i requisiti per la formazione e l'addestramento degli operatori sono indicati nella direttiva CFSL 6518.

Istruzioni supplementari (domande 2 e 3)

I dipendenti devono ricevere istruzioni supplementari se la formazione non è avvenuta sul luogo di lavoro. Queste istruzioni devono basarsi sul manuale di istruzioni del carrello elevatore, sull'individuazione dei pericoli aziendale e devono essere ripetute a intervalli regolari.

Le istruzioni devono essere documentate. La documentazione deve indicare chiaramente chi è stato istruito su cosa, quando e da chi. Bisogna anche verificare se i carrellisti hanno capito correttamente le istruzioni.



2 Ogni carrello elevatore deve recare ben visibile il diagramma di carico.



3 Stazione di caricabatterie a norma con cartello di divieto di fumo, occhiali di protezione e doccia oculare

9	I carrelli elevatori che devono circolare sulle strade pubbliche sono equipaggiati a norma e sono ammessi per la circolazione stradale? (Fig. 4)	□ sì □ in parte □ no	
	Per informazioni sulle norme rivolgersi al servizio della circolazione del proprio cantone.		
М	anutenzione		
	I carrelli elevatori vengono controllati, sottoposti a manutenzione e riparati secondo le istruzioni del fabbricante?	□ sì □ in parte □ no	
11	La manutenzione viene svolta da personale specializzato (ad es. fornitore del carrello elevatore) e viene documentata? (Fig. 5)	□ sì □ in parte □ no	4 I carrelli elevatori da usare sulle strade pubbli-
O	rganizzazione e comportamento sul lavoro		che devono essere equipaggiati secondo la Legg federale sulla circolazione stradale.
	I carrellisti e tutte le altre persone che sostano nella zona di pericolo del carrello elevatore portano le calzature di sicurezza?	□ sì □ no	Sicherheit Sicher
13	Le vie di circolazione e le rampe di carico sono sicure? Eseguire una verifica con le liste di controllo: • «Vie di circolazione per i veicoli», codice 67005.i • «Rampe di carico», codice 67065.i	□ sì □ in parte □ no	Sicherheit Contrôle de Securite
14	Solo i pedoni che portano indumenti ad alta visibilità si muovono sulle vie di circolazione dei carrelli elevatori? Si raccomanda l'uso di indumenti di lavoro o di gilet ad alta visibilità.	☐ sì ☐ in parte ☐ no	Staplerfirm Staplerfirm Musterstrasse 123 4567 Musterstadt 4567 Musterstadt 1el. 012 345 67 89 Tel. 012 345 67 89 Fax 012 345 67 89 Fax 012 345
15	I carrellisti utilizzano i sistemi di ritenuta in modo corretto? • Cintura di sicurezza allacciata (anche per brevi tragitti) • Barriere laterali chiuse durante la marcia	☐ sì☐ in parte☐ no	5 Adesivo con funzione di certificato di manutenzione
16	Il peso è indicato sui carichi da trasportare o può essere accertato in altro modo dal carrellista?	□ sì □ in parte □ no	 Regole di sicurezza Durante la marcia dare la precedenza ai pedoni. Guidare con prudenza e fermarsi nei punti con scarsa visibilità, segnalare
17	I carrellisti vengono sorvegliati regolarmente dal superiore e quest'ultimo interviene in caso di mancato rispetto delle regole di sicurezza?	☐ sì ☐ in parte ☐ no	la propria presenza (es. clacson). • Durante le manovre allontanare i pedoni dalla zona di pericolo. • Non sovraccaricare il mezzo e movimentare solo i carichi messi in sicurezza.
18	Vi siete accertati che i carrelli elevatori non vengano utilizzati per il sollevamento di persone?	☐ sì☐ in parte☐ no	 Guidare solo con il carico abbassato. Prima di innestare la retromarcia guardare indietro. In caso di ostacoli alla visuale sul davanti procedere a marcia indietro.
19	I carrelli con motore a combustione vengono usati solo all'esterno o in ambienti ben ventilati? Non bisogna superare i valori limite imposti per le seguenti	□ sì □ in parte □ no	 Per scendere dal mezzo tenersi al carrello con entrambe le mani. Quando si abbandona il mezzo togliere la chiavetta di accensione. Vedi anche le «Nove regole vitali per l'utilizzo di carrelli algustari», codica 28220 il
_	sostanze: monossido di azoto NO, biossido di azoto NO2, monossido di carbonio CO e anidride carbonica CO2 (vedi direttiva Suva «Grenzwerte am Arbeitsplatz», codice 1903.d, non disponibile in italiano).		di carrelli elevatori», codice 88830.i. Per ulteriori informazioni • www.suva.ch/carrelli-elevatori

È possibile che nella vostra azienda esistano altre fonti di pericolo su questo argomento. In tal caso, occorre adottare i necessari provvedimenti e annotarli sull'ultima pagina.

Pianificazione delle misure

Carrelli elevatori con forche a sbalzo

Lista di controllo compilata da:

Data: Firma:

Marca: Tipo: Anno di costruzione:

N.	Misure da adottare	Termine	Incaricato	Liquidato		Liquidato		Osservazione	Controllato	
				Data	Visto		Data	Visto		
		-								
		_					-			
		-					-	_		
			-							
		-					_			
			I — — —	I ———				l——		

Data del prossimo controllo:

(Raccomandazione: ogni 6 mesi)

Edizione: aprile 2018 Codice: 67021.i



Per informazioni: tel. 058 411 12 12, servizio.clienti@suva.ch Download e ordinazioni: www.suva.ch/67021.i

Schweizerische Eidgenossenschaft Confédération suisse Confederazione Svizzera Confederaziun svizra Finanziato dalla CFSL www.cfsl.ch